



ナイスシュート



JAPANサッカーカレッジで 亀代小学校課外授業開催

●関連記事13ページ

10月9日(木)に 第5回 全国 難読町村 サミット inせいらう が開催されました!

サミット会議



合併という問題はありますが、交流やサミットは続けていきたい!

由緒ある町村名が忘れつつある。文化として残していかなければ・・・!

基調講演(講師:新潟市長 篠田昭氏)

「あるもの探し」のまちづくり
～にいがた地元学による心おこし～



篠田新潟市長

「ないものねだり」ではなく、「あるもの探し」により、今ある地域の宝ものを活かしていくことが大事!

昼食は17町村の自慢の食材をつかった「御自慢爛地」



次の開催地は斑鳩町(奈良県)

聖籠太鼓「響～sato-oto」演奏披露



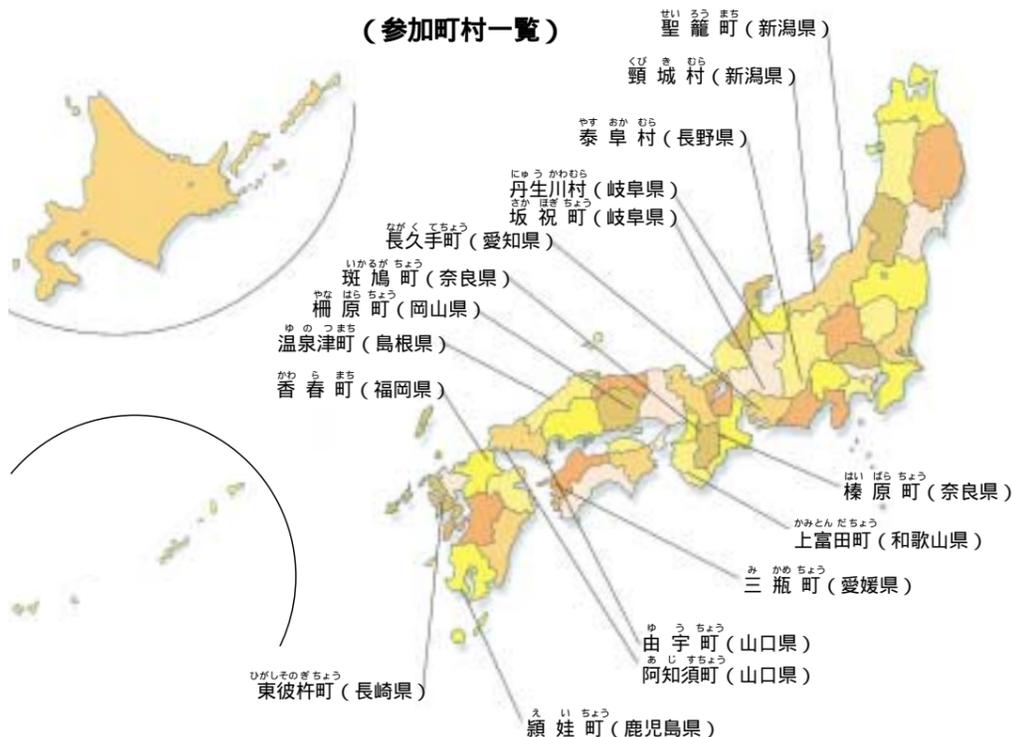
斑鳩町長へバトンタッチ



たくさんの方でにぎわいました



(参加町村一覧)



今後は、サミットで話し合われたことや来場された皆さんのアンケートなどを参考にしながら、難読町村どうしのネットワークづくりに取り組んでいきます。

最後に、聖籠町の渡邊町長から次回開催地である斑鳩町の小城町長にバトンタッチが行われ、今後のネットワークづくりと来年の再会を約束して閉会となりました。

篠田昭氏(新潟市長)から、各地の事例を交えながら地域の宝ものを活用した地域の活性化についてご講演いただいたほか、清水義晴氏(新潟県地域づくりアドバイザー)をコーディネーターに迎えたサミット会議が行われ、各町村の歴史や物産を活かしたまちづくりや今後の交流について話し合われました。

このサミットは、平成10年に温泉津町(島根県)の呼びかけで始まり、榛原町(奈良県)、由宇町・阿知須町・久賀町(山口県・3町共催)、東彼杵町(長崎県)で開催され、今回、東日本では初めて聖籠町で開催されました。

10月9日(木)に、400人を越える参加者が町民会館に集まり「第5回全国難読町村サミットinせいらう」が開催されました。読みにくい町村名をもつ17の「難読町村」が全国から集まり、共通の課題やまちづくりについて話し合いながら、お互いの交流の輪を広げました。

第13回

白鳥まつり開催

と き 11月30日(日) 午前10時から午後2時まで
と ころ 聖籠町蓮野弁天瀉風致公園

イベント内容

- 農産物即売
- 子供コーナー(白鳥王子、王女コンテスト・ゲームコーナー等)
- サービスコーナー(午前10時からコーヒー・正午から豚汁・おにぎり)
- 地元酒店の出店(試飲)
- 露天商の出店
- 白鳥のえさ寄付コーナー(寄付をされた方に粗品を差し上げます。)

主催: 白鳥まつり実行委員会

聖籠町蓮野地区(蓮野・二本松・山三賀)では農村の良さを積極的に紹介し都市と農村の交流を推進するため、各種の事業に取り組み、集落の活性化を図っています。

「白鳥まつり」はその一環として実施し、白鳥が飛来する弁天瀉を町内外にPRするものです。

当日は農産物の即売をメインに各種のイベントを用意しています。

☎ J A 北越後聖籠支店
☎27 - 5737

参加しませんか

中国留学生との水ぎょうざづくり交流

☐ 11月29日(土) 午後2時~5時
☐ 保健福祉センター
参加費 大人500円

町では中国ハルビン市などから新潟大学へ留学している皆さんを招いて交流事業を行っています。

今回はぎょうざづくりを企画しました。中国風手づくりぎょうざをあなたも一緒につくってみませんか!

家族ぐるみでの参加も大歓迎! 参加希望の方は役場総務課までご連絡ください。

☎ ☑ 役場総務課 国際交流担当
☎27 - 2111 (内線226)



昨年のぎょうざづくり交流会

INFORMATION

おしらせ

お問い合わせ先

町役場	☎ 27 - 2111
町民会館	☎ 27 - 2121
図書館	☎ 27 - 6166
保健福祉センター	☎ 27 - 6511
診療所	☎ 27 - 1234
水道課	☎ 27 - 5141

INFORMATION

11月の行事

《保健福祉事業》

と ころ 保健福祉センター
心配ごと相談(毎週水曜日)
5日(水) 19日(水) 12月3日(水)
弁護士相談(要予約)27日(木)
☑ ☑ 町社会福祉協議会
☎27 - 6767

乳幼児健康診査・各種学級

妊婦学級(前)
11日(火)午前9時30分~
育児学級
12日(水)午後1時30分~
育児相談会
17日(月)午前10時~11時
妊婦・2歳親子歯科健診
17日(月)午後1時15分~
3歳児健診
27日(木)午後1時15分~
乳児健診
28日(金)午後1時15分~
各種予防接種
麻しん予防接種(未接種)
5日(水)午後1時40分~
風しん予防接種
6日(木)午後1時40分~
三種混合予防接種
19日(水)午後1時40分~
ポリオ予防接種
26日(水)午後1時40分~

町長の動向

(主なものを抜粋)



- 11月
- 2日・文化祭開祭式
- 3日・文化の日記念式典
- 5日・新潟東港聖籠地区立地企業連絡協議会講演会
- 9日・ひばりが丘公会堂竣工式
- 12日・新潟県・黒龍江省友好県省提携20周年記念式典
- 13日・第53回新潟県民福祉大会
- 17日・12月補正予算町長査定
- 19日・地方税財源充実確保全国大会
- 20日・自治体消防55周年記念大会
- 26日・下水道整備促進全国大会
- 27日・広域関係議会定例会
- 28日・除雪対策協議会

☐日時 ☐会場 ☐内容 ☐対象 ☑申し込み ☑問い合わせ

**町中小企業振興資金貸付
(一般・開業)のお知らせ**

町では中小企業者の育成振興を図るために融資を行っています。

【受付期間】

11月17日(月)から
11月28日(金)まで

【融資資格】(一般貸付の場合)

事業を営む個人又は法人で、個人の場合は本町に住所及び事業所を有し、法人の場合は町内に主たる事業所を有する者とする。同一事業を6か月以上にわたり営んでいる者で常時雇用する従業員が20名以内の者町税を完納している者

資金使途 / 運転資金・設備資金

【貸付限度額】

400万円以内(一般貸付の場合)

【貸付限度額】

200万円以内(開業貸付の場合)

【償還期間】

運転5年以内
(内据え置き6か月以内)
設備7年以内
(内据え置き6か月以内)

【貸付利率】

年2.4%(内町で1.4%利子補給)

【取扱金融機関】

第四銀行東港支店・北越銀行東港支店・新潟縣信用組合聖籠支店・大光銀行新発田西支店・山形しあわせ銀行新発田支店・殖産銀行新発田北支店・北越後農業協同組合聖籠支店・北越後農業協同組合亀代出張所
☉ 役場産業観光課 商工観光係

☎27-2111(内線122)

**町観光年賀はがき
販売開始!**

毎年恒例となりました、町観光年賀はがきを11月10日(月)から販売を開始いたします。

11月3日(月)に行われる聖籠秋まつり2003の亀代郵便局臨時販売所(町民会館周辺)にて、先行予約を受け付けいたします。

購入ご希望の方はお早めにお求めください。

☎ 聖籠町観光協会
27-2111(内線124)



統合した新生聖籠中学校 聖籠町

**診療所看護師を
採用**



看護師 たかはし まみ 高橋 満実子
(次第浜出身)

町では、10月1日付けで診療所の看護師を採用しました。町民のみなさんよろしくお願ひします。

その油断 火から炎へ 災いへ

秋季全国火災予防運動 11月9日~15日

住宅防火・命を守る7つのポイント

【3つの習慣】

寝たばこは絶対やめる。
ストーブは、燃えやすいものから離れた位置で使用する。
ガスコンロなどのそばを離れるときは必ず火を消す。

【4つの対策】

逃げ遅れを防ぐために、住宅用火災警報器を設置する。
寝具や衣類から火災を防ぐために、防災製品を使用する。
火災を小さいうちに消すために、住宅用消火器等を設置する。
お年寄りや身体の不自由な人を守るために、隣近所の協力体制をつくる。

☉ 新発田広域消防本部防災課

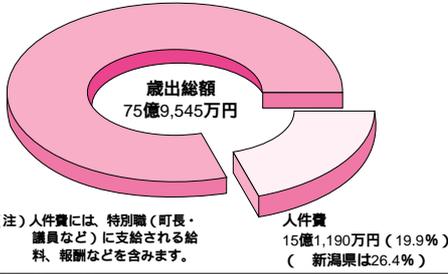
☎22-8096



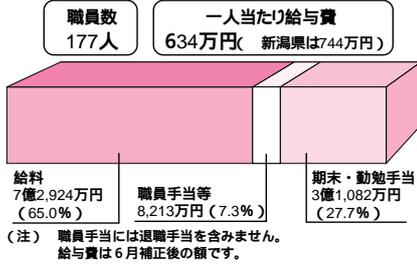
☉日時 ☐会場 ☐内容 ☐対象 ☑申し込み ☉問い合わせ

聖籠町職員の給与等を公開します

1. 平成14年度人件費の状況(普通会計決算)



2. 職員給与費の状況(平成15年度普通会計予算)



3. 一般行政職の初任給の状況(平成15年4月1日現在)(単位:円)

区分	聖籠町		新潟県	
	初任給	採用2年後	初任給	採用2年後
大学卒	171,500	185,600	174,832	187,768
高校卒	139,500	149,200	141,120	151,900

4. 普通会計職員の平均給料月額及び平均年齢の状況(平成15年4月1日現在)(単位:円、歳)

区分	聖籠町		新潟県	
	平均給料月額	平均年齢	平均給料月額	平均年齢
一般行政職	341,246	43.0	359,981	42.8
技能労務職	295,087	50.0	336,142	45.5

5. 一般行政職の級別職員数の状況(平成15年4月1日現在)(単位:人、%)

区分	1級	2級	3級	4級	5級	6級	7級	8級	計
標準的な職務内容	主事補	主事	主事	主任	主任	係長 主幹	補佐	課長 参事	
職員数	1	4	23	30	41	23	15	20	157
構成比	0.6	2.6	14.7	19.1	26.1	14.6	9.6	12.7	100
参考 1年前の 構成比	0.0	5.8	14.2	16.8	26.1	14.6	9.6	12.7	100

(注) 聖籠町の給与と条例に基づく給料表の級区分による職員数です。標準的な内容とは、それぞれの級に該当する代表的な職名です。

6. 昇給期間短縮の状況(単位:人、%)

区分	合計		一般行政職	技能労務職	
	職員数	(A)			
14年度	普通昇給期間(12~24月)を短縮して昇給した職員数	(A)	177	158	19
	比率	(B)/(A)	16.3	17.0	10.5
	職員数	(A)	180	159	21
13年度	普通昇給期間(12~24月)を短縮して昇給した職員数	(B)	28	27	1
	比率	(B)/(A)	15.6	17.0	4.8

特別職の給料・報酬等の状況(平成15年4月1日現在)

区分	給料等月額	期末手当	
給料	町長	806,000円	(平成14年度支給割合)
	助役	645,000円	
	収入役	605,000円	
報酬	議長	291,000円	6月期 1.45月分
	副議長	234,000円	12月期 1.55月分
	議員	210,000円	3月期 0.50月分
			計 3.50月分

7. 職員手当の状況(平成14年度)

区分	聖籠町		国・県	
期末・勤労手当(支給割合)	期末手当	勤労手当	同じ	
	・6月期	1.45月分		0.60月分
	・12月期	1.55月分		0.55月分
	・3月期	0.50月分		---
	計	3.50月分	1.15月分	
退職手当	職制上の段階、職務の級等による加算措置 有		同じ	
	自己都合	勤奨・定年		
	・勤続20年	21.00月分		28.875月分
	・勤続25年	33.75月分		44.550月分
	・勤続35年	47.50月分		62.700月分
	・最高限度額	60.00月分		62.700月分
	・加算措置	定年前早期退職の場合は1年につき2%加算(20%限度)		
・退職時の特別昇給	原則1号給。勤奨退職の場合は1号給加算			
・1人当たり平均支給額	578千円	25,361千円	25,989千円	

(注)退職手当の1人当たり平均支給額は、14年度に退職した全職種に係る職員に支給された平均額です。

区分	全職種	
	職員全体に占める手当支給職員の割合	22.2%
支給対象職員	16,603円	
1人当たり平均支給年額	10種類	
手当種類	支給額の多い手当	時間差手当
代表的な手当の名称	多くの職員に支給されている手当	税徴収手当
		時間差手当

区分	平成14年度		平成13年度	
	支給総額	26,429千円	職員1人当たり支給年額	149千円
職員1人当たり支給年額	24,869千円	職員1人当たり支給年額	138千円	

区分	内容	国・県	
扶養手当	配偶者	14,000円	同じ
	配偶者以外の扶養親族のうち2人まで	各6,000円	
	扶養親族でない配偶者を有する職員の扶養親族1人目	6,500円	
	(配偶者のない職員は扶養親族のうち1人のみ)	11,000円)	
	その他の扶養親族1人につき	5,000円	
	満16歳の年度初めから満22歳の年度末までの子1人につき	5,000円加算	
住居手当	借家・借間	同じ	
	月額12,000円を超える家賃を支払っている職員に対し、負担している家賃の額に応じて最高27,000円まで支給		
通勤手当	自宅	同じ	
	月額1,000円。ただし、住宅を新築・購入した場合5年間は2,500円		
	交通機関等利用者	同じ	
	負担している運賃の額に応じて最高50,000円まで支給		
	交通用具(自動車等)使用者	同じ	
	片道の使用距離に応じて2,000円(2km以上5km未満)から最高20,900円(40km以上)まで支給する。		

8. 部門別職員数の状況と主な増減理由(各年4月1日現在)

区分	職員数				主な増減理由	
	平成13年	平成14年	平成15年	対前年増減数		
一般行政部門	議会	3	3	3	0	
	総務企画	29	26	29	3	事務の移管
	税務	10	9	9	0	
	民生	33	32	30	2	事務の統廃合
	衛生	12	12	14	2	
	農林水産	12	13	14	1	事務の移管
	商工	3	3	3	0	
	土木	22	13	12	1	事務の統廃合
	小計	124	111	114	3	
	特別職	教育	67	66	63	3
小計		67	66	63	3	
普通会計合計		191	177	177	0	
公営企業部門等	水道	4	4	4	0	
	その他	13	25	23	2	事務の統廃合
	小計	17	29	27	2	
合計	208	206	204	2		

(注)職員数は一般職に属する職員数であり、地方公務員の身分を保有する休職者・派遣職員などを含み、臨時又は非常勤職員を除いています。

税務課からのお知らせ

消費税が変わります！

平成16年4月1日から総額表示が義務付けられます。

平成16年4月1日以後に開始する課税期間から（平成17年分）

事業者免税点の引下げ

「3,000万円 1,000万円」

簡易課税制度の適用上限の引下げ「2億円 5,000万円」

事業者免税点や簡易課税制度の適用上限は前々年（平成15年分）で判断します。

詳しくは新発田税務署におたずねください。

☎22 - 3161

給与所得者の年末調整

給与所得者の給与等については、毎月の給料や賞与などから所得税が源泉徴収されることになっています。

しかし、毎月源泉徴収された税額の合計額と、その年の給与と総額に対する年税額とは、必ずしも一致しません。このため、その年の最後の給料や賞与などが支払われる時に、所得税の過不足の清算が行われます。これを『年末調整』といいます。

年末調整は、大部分の給与所得者にとってその年の税を清算する大切な手続きですから、次のような場合には、該当する申告書を忘れずに職場に提出してください。

1. 今年、結婚や出産、扶養親族の異動があった場合
2. 生命保険料、住宅や家財の損害保険料や国民年金などの社会保険料等を支払った場合
3. 住宅借入金等特別控除を、最初の年分について確定申告により受けた方で、2年目以降の方

年末調整についてのお問い合わせは、新発田税務署におたずねください。

☎22 - 3161

11月は町県民税の納入月です

今月は、町県民税第4期分の納入月です。税金は、町と契約している各金融機関で納税してください。また、納入忘れの税金がある場合はなるべくお早めに納税ください。

税金の質問にお答えします

Q 私は、12月5日に職場に年末調整の書類を提出し、12月25日の給料日に所得税の戻り（還付）がありました。その後12月28日に私の妻が無事に長男を出産しました。

この場合、既に年末調整も済んでいます。税金の特典はないのでしょうか。

A 無事お子様の出生おめでとうございます。年末調整を済まされた後に内容に変更（異動）があった場合は、確定申告時に申告をすればお子様にかかわる所得税は再計算のうえ還付されます。

申告時期は、還付請求のみの場合は、1月からできますが、給料以外の所得が20万円以上ある場合は、2月16日からとなります。（源泉徴収票が必要です）

◎ 役場 税務課

☎27 - 1956(直通)



消費生活センターの『日曜簡易テスト講座』に参加しませんか？

新潟県消費生活センターには、みなさんの生活に身近な商品をピックアップして分析する、商品テスト室があります。

この機能を使って、『日曜簡易テスト講座』を始めました。

今回は、ジュースやスポーツ飲料などの糖分測定を通して、健康的な食生活について考えてみませんか？みなさんの参加をお待ちしています。

(中学生以上の方)

☑ 11月30日(日)

午前10時～11時30分(90分)

☑ 新潟ユニゾンプラザ1階オープンテスト室

☑ 糖度計による食品(ジュース、清涼飲料水、果物など)中の糖分を測定します。また体脂肪計による体脂肪の測定も行います

定員 先着25名

中学生以上

参加費 無料

申込締切

11月26日

(定員になり次第締切)

☑ 新潟県消費生活センター

☎025-281-5516

統計調査の「かたり調査」に注意!!

最近、公の統計調査のふりをして、業者が調査員をかたり営業活動を行おうとした事例が報告されています。

町から依頼されている統計調査員は、調査に伺う際は必ず調査員証を携行しています。

各世帯におかれましては、調査員証の提示を求めるなどして、業者のかたり調査の被害にあわないように注意してください。

☑ 役場企画財政課

☎27 2111 (内線212)

手続きを忘れずに

幼児医療費助成

町では、1歳から6歳までの小学校入学前まで、医療費の一部を助成しています。11月で一歳を迎えるお子さんの保護者の皆さんは、11月中に手続きをしていただくこととなります。

手続き方法は次の通りです。

☑ 平成14年11月生の方

手続きに必要なもの

印鑑 保険証

手続場所

保健福祉課(保健福祉センター)

☑ 幼児医療担当

この手続きを済ませないと医療費助成を受けられない場合もあります。ご注意ください。

☑ 保健福祉課 ☎27 6511

里山ふれあいシンポジウム開催

テーマ

都市と森の共生を目指して

～にいつ丘陵里山自然の保手～

☑ 11月22日(土)

午後1時～4時

☑ 新潟市美術館

開催内容

・基調講演

新潟市長 篠田 昭氏

・パネルディスカッション

参加費 無料

参加定員 300人(先着順)

☑ 新潟市文化振興財団

(新潟市美術館内)

☎0250 25 1301

自衛隊の生徒を募集します!

防衛庁では、次の内容で「自衛隊生徒」を募集します。

受付期間
平成15年11月4日から
平成16年1月6日まで

応募資格
中卒(見込含)17歳未満の男子

試験期日
平成16年1月10日

☑ 自衛隊新発田募集事務所

☎26 5619

新潟大学法律相談部

無料法律相談会

☑ 12月7日(日)

午前10時～午後5時

☑ 新潟大学五十嵐キャンパス法文棟

第20回新潟県伝統的工芸品展

県内には経済産業大臣指定の伝統的工芸品11産地14品目があり、これらの伝統的工芸品を一堂に集めて展示をします。

☑ 11月21日(金)～23日(日)

午前10時～午後6時(最終日のみ5時まで)

☑ NEX T21ビル6階

内容

- ・お箸作り、織り体験、藍染め、蒔絵、竹とんぼ作り
- ・匠の技を上演
- ・会場でアンケートにご回答くださった方の中から、抽選で産地からの伝統的工芸品プレゼントもあります。

伝統的工芸品14品目

塩沢紬、本塩沢、小千谷紬、小千谷縮、十日町緋、十日町明石ちぢみ、新潟・白根仏壇、三条仏壇、長岡仏壇、村上木彫堆朱、加茂桐箆、燕鋸起銅器、越後与板打刃物、新潟漆器

☑ 県庁産業振興課産業振興係

☎025-280-5243(直通)

暮らしなんでも相談のご案内

サラ金、金融、不動産、医療、家庭の問題など暮らしの中で生じるさまざまなトラブルや教育、健康、園芸等の悩みごとに弁護士等の専門員がお答えします。

相談内容は秘密厳守いたします。

相談料 無料

相談方法

相談内容と返信用封筒を同封のうえ、下記の相談先へ郵送してください。相談用紙は何でもかまいません。

専門相談用紙(パンフレット)は労働金庫本支店の窓口に備え付けてあります。

インターネットでも相談を受け付けています。

アドレス <http://www.niigata-rokin.or.jp>

郵送先

〒951-8565

新潟市寄居町332番地38労働金庫本店内

(財)新潟県労働者福祉厚生財団

「暮らしなんでも相談室」係

☎025-228-3411

9月の届出

げんきなよいこ

出生

赤ちゃん	保護者	誕生日	行政区
真 希ちゃん	(北上 公洋)	8.22	蓮 渦
澁 ちゃん	(倉嶋 光魅)	8.26	東 山
凛 ちゃん	(石田 秀人)	8.26	東 山
未 玲ちゃん	(皆川 正志)	8.27	亀 塚
匠 ちゃん	(青井 真一)	8.29	亀 塚
麗 愛ちゃん	(渡辺 満)	9. 5	正 庵
蒼 太ちゃん	(野村 健二)	9.10	尾沢ヶ丘
蓮 ちゃん	(松田 伸也)	9.14	亀 塚
泰 成ちゃん	(内山 猛)	9.18	大夫興野
有 起ちゃん	(泉 誠)	9.18	藤 寄

幸せ多い人生を

婚姻

新郎・新婦	届出日	行政区
宮 澤 研 一 さん (目黒) 奈 美 さん	} 8.22	網 代 浜
近 藤 一 さん (小林) 泉 さん		
渡 辺 智 浩 さん (渡辺) 美 穂 さん	} 9. 6	山 倉
近 藤 一 さん (小林) 泉 さん		

ごめいふくをお祈りします

死亡

氏 名	年 齢	死亡日	行政区
廣 井 節 子 さん	(53歳)	8.31	次 第 浜
神 田 モ ト さん	(90歳)	9. 1	蓮 渦
石 田 智 さん	(86歳)	9. 5	蓮 渦
横 山 ア キ さん	(87歳)	9. 5	藤 寄
阿 部 静 さん	(82歳)	9. 9	蓮 渦

(注1) 広報に載せてほしくない方は、町民課窓口で手続きの際、その旨お話しください。
(注2) 渡邊さんの「邊」という文字など略して掲載しています。戸籍に記載されている正確な氏名と多少異なる場合があります。ご了承ください。

☐係争中(裁判中、調停中)の事件を除く民事事件(賃貸借、離婚、相続、土地関係など)
 予約が必要(予約受付は11月22日〜24日午後1時から午後7時まで電話にて受付)
 ☑新潟大学法律相談部
 ☎025 239 5554
 ☎025 239 5561

新潟県障害者技能競技大会開催
 障害者の皆さんが、職業技能を競う大会です。
 選手の方々に熱いエールを
 11月9日(日)
 ☐新潟ふれ愛プラザ(亀田町)
競技種目
 ワード・プロセッサ
 (一般部門・視覚障害者部門)
 パソコン表計算

縫製(知的障害者に限る)
 詳しくは、次までお問い合わせください。
 ☑新潟県雇用開発協会
 ☎025 241 3123

「創作演劇を観る会」は、地域の独自性を活かして熱心に活動している劇団の成果を、広く県民の皆さんにご覧いただくものです。
 11月16日(日)
 午後1時開演
 ☐新潟県民会館大ホール
演目
 第一部 民話劇「たたずが浜」
 赤泊演劇研究会
 第二部 朗読劇「いくさあらすな」

柏崎演劇研究会
入場料 無料(整理券必要)
 ☑新潟県民文化祭実行委員会
 ☎025 280 5139

タダで残業していませんか?
 させていませんか?
 11月は、賃金不払残業解消キャンペーン月間です
 労使協力して賃金不払残業(サービス残業)をなくしましょう。
 なお、本年5月に「賃金不払残業の解消を図るために講ずべき措置等に関する指針」が出されています。詳しくはお問い合わせください。
 ☑新発田労働基準監督署
 ☎27 6680

入札結果

(9月16日-9月30日)

工事(件)名	契約額(円)	業者名	完成期限
用第9号次第浜山辺川線道路用地測量業務委託	19,110,000	㈱岩測設計	H16. 3.23
特下工第1号本三賀239号管渠整備工事	47,250,000	岩村・丸昭特定共同企業体	H16. 3.23
特下工第4号本三賀222号管渠整備工事	44,100,000	新潟藤田・聖路総合特定共同企業体	H16. 3.23
特下工第24号本三賀233号管渠整備工事	4,515,000	㈱丸昭工務店	H16. 1.13
舗第1号藤寄浦山線道路舗装工事	1,995,000	東亜道路工業㈱下越営業所	H15.11.12
改第6号桃山道賀新田線道路改良工事	27,825,000	曾根建㈱	H16. 3.17
公下工第14号大夫115号管渠整備工事	29,400,000	㈱岩村組	H16. 3.17
公下工第27号大夫174号管渠整備工事	9,870,000	㈱市川組	H16. 3.17
特下工第2号本三賀231号管渠整備工事	16,485,000	㈱丸昭工務店	H16. 3.17
特下工第25号本三賀221号管渠整備工事	8,914,500	㈱聖路総合	H16. 3.17
平成15年度聖籠町史資料編印刷製本	3,931,200	島津印刷㈱	H16. 3.17

☑日時 ☐会場 ☐内容 ☑対象 ☑申し込み ☑問い合わせ

交通災害共済
加入者のみなさん

見舞金
請求忘れありませんか？



交通災害による実治療日数7日以上から支給対象となります

不幸にして交通災害にあわれた場合、交通災害共済加入者（会費年間一人500円）は実治療日数7日以上の傷害から見舞金が支給されます。請求・相談は聖籠町役場生活環境課で受け付けています。請求は交通災害を受けた日から1年以内ですので、忘れないようにお願いします。

請求期間は交通災害を受けた日から起算して1年以内です。1年を経過した場合は請求できませんのでご注意ください。

対象となる交通災害

対象となる交通機関	対象となる交通事故範囲
自動車、オートバイ、自転車など	道路上で交通に伴う衝突、転落、接触等による人身事故。
汽車、電車、モノレールなど	鉄道線路で交通に起因した事故。（人の死傷が伴うもの）
身体障害者用車いす	道路で交通に伴う衝突、転落、接触等による人身事故。

交通事故にあったら警察署に事故の届出をしましょう。（交通事故証明がない場合の見舞金額は9等級が限度です）

見舞金額

等級	災害の程度	金額
1	死亡	1,200,000円
2		
3		
4		
5		
6		
7		
8	入院5日以上を含む実治療日数43日以上の傷害	100,000円
9	入院通院の実治療日数27日以上の傷害	70,000円
10	入院通院の実治療日数13日以上の傷害	50,000円
11	入院通院の実治療日数7日以上の傷害	30,000円

実治療日数とは入院日数と実際に通院治療を受けた日数のことです。

自転車での事故・自損事故も対象となります



ご相談は聖籠町役場生活環境課へお願いします

町の交通事故発生状況

区分 年	9月			1月～9月(累計)		
	発生件数	死者数	傷者	発生件数	死者数	傷者
平成15年	13	0	14	99	3	129
平成14年	11	0	14	102	3	136
増減	2	0	0	3	0	7

交通安全に関することは
役場生活環境課

☎ 27 - 1962 (直通)

JAPANサッカーカレッジ



1

網代浜クリーン大作戦!!

10月7日、JAPANサッカーカレッジの学生全員と職員の総勢300名が網代浜海岸の大清掃を行いました。夏には、学生もトレーニングや海水浴などに使った砂浜を来年も気持ち良く使えるようにと感謝の気持ちを込め実施されたものです。

このクリーン大作戦は、サッカー専攻科の授業（イベント企画）の一環として、企画から運営まで学生が行いました。



担当した学生から

網代浜クリーン大作戦を行うにあたって苦労したことは、この企画をやりたいということについて各先生方から許可をもらうことでした。

あらかじめパソコンで文書を作ったり、先生方と話をしたりしていく中で出てきた問題点をふまえながらスケジュールを作っていくのが大変でした。

当日ゴミ拾いをしたときに、大半の生徒達が嫌な顔ひとつせず楽しんでやってくれたのがとてもうれしかったです。

最後に、この企画を行うために協力して下さった先生方、生徒の皆さん、それと役場の方々、皆さんのおかげでとても良い結果になったと思います。

本当にありがとうございました。

サッカー専攻科3年 大林 夏樹



2

亀代小学校児童課外授業 サッカークリニック



10月8日、JAPANサッカーカレッジで亀代小学校の3年生から6年生までの児童37名が参加してサッカークリニックが開催されました。

サッカーカレッジからは、サッカー専攻科の先生とプロコース専攻科、女子サッカー専攻科の学生10名がコーチとして参加し、学生が計画したメニューをもとに、約1時間に渡り様々な工夫をしながらドリブルやシュートなどを指導し、児童にサッカーの楽しさを知ってもらったようです。

サッカーカレッジの学生は、亀代幼稚園へも訪問し実習を行っており担当の先生は、「学生が企画と運営を行い、地域の子供と関わる教室などを実習のメインとして、今後も回数を増やして実施したい。」と話されていました。



町の宝
で～す

9月の乳児健診から



宮下 大夢ちゃん
H15.5.3生



阿部 湧斗ちゃん
H15.2.16生



大沢 蓮ちゃん
H15.5.4生



小林 剣斗ちゃん
H15.5.5生



深井 莉碧ちゃん
H15.5.29生



稲田 優斗ちゃん
H15.5.23生



本間 崇大ちゃん
H15.5.23生



羽田 凜葵ちゃん
H15.5.13生



田辺 実保ちゃん
H15.5.27生

元気に育ってね！

この写真は保健福祉センターで行われる乳児健診会場で撮影しています。

いかされています。

地域振興支援事業

山大夫まつり



10月19日(日)山大夫集落で毎年恒例の「山大夫まつり」が開催されました。

今年も、昨年度町の地域振興支援事業の補助金を受け製作した「子供みこし」をより多くの方々に見てもらい、お祭りを楽しんでもらおうと、子供たちが「ワッショイ、ワッショイ」の掛け声とともに集落内をにぎやかに練り歩きました。

地域振興支援事業

募集中

町では、地域振興支援事業の受け付けを11月28日まで行っています。

昨年度は、「お祭りの開催」、「みこしの製作」、「公園整備」、「緑化運動」、「地域と学校の交流事業」などの取り組みが行われその効果を上げています。

詳しくは役場総務課までお問い合わせください。

役場総務課

☎ 27 2111 (内線226)

新発田・豊栄・北蒲建築組合連合会

健康ウォーク聖籠町で開催

9月13日(日)、秋晴れの中約80人の参加者を集め、「ホテルさぶくん館」を発着点とし、聖籠町内をほぼ半週するコースを5時間かけて研修等も交え歩きました。

途中、聖籠中学校に立ち寄り、教頭先生の案内で見学をさせていただきました。建築のプロから見ても勉強になったと言う意見や、又ゆっくり時間を取って

見学に来たいと言う人もいるほどでした。

中学校の見学を終え、二本松地区に広がる観光ぶどう園に立ち寄り、秋の味覚を堪能しました。町外からの参加者からは聖籠町にはこんなにすばらしいぶどう園があることに驚いていました。

天候にも恵まれ、聖籠中学校、観光ぶどう園、さぶくん館と聖籠町を代表する施設などを紹介



することができ意義のあるイベントとなりました。

主催：新発田・豊栄・北蒲建築組合連合会



ランチタイム・9歳



坂上綾香さん・12歳



ベティーズブルー・11歳



RYU・14歳



白いダース・15歳



みつきーだいすき・17歳



ポリス・14歳



ほのぼの・9歳



いちご・16歳



ひみつ・13歳



poohさん♡・11歳



キュービット・10歳



大さん恭平丸・8歳



フッキー・10歳

9月29日(月)亀代小学校4年生の児童と海岸砂防林保護組合の方々が、砂防林のゴミ拾いを実施しました。

子供たちは不法投棄されたゴミの多さに驚くとともに、なぜゴミを捨てるのか不思議がっていました。

大人の心無い行為の償いを子供たちがしなければならぬ世の中は間違っていると思いませんか？

決して軽い気持ちでゴミを捨てることがないように、心がけましょ



砂防林のゴミ拾いを実施



9月23日(火)秋分の日に植樹祭が開催されました。緑豊かな生活環境をめざし、「育もう心の樹・育てよう緑の保安林」をテーマに次第浜海岸沿いの砂防林に黒松苗木500本を植樹しました。

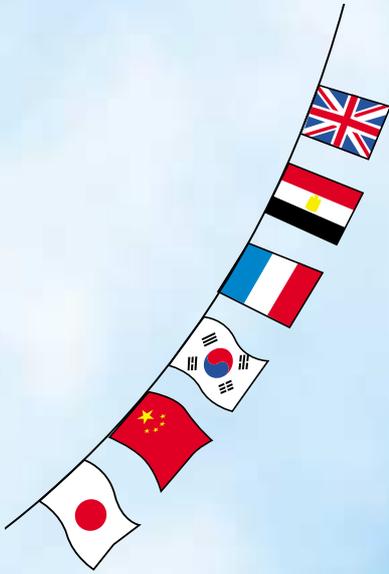
当日は約70人の方が参加し、自然とふれあいました。

聖籠町植樹祭開催



このコーナーでは、町民の皆さんの思い出の写真・絵画・工芸・園芸などの作品・ペットなど(ほのぼのとした作品大歓迎です。)をご紹介します。子どもからお年寄りまで、どなたでもOKです。掲載を希望される方は、気軽に広報担当までご連絡ください。問い合わせは、役場総務課町民ふれあい係 ☎27 2111内線226まで。

保育園・幼稚園 運動会



町内の保育園と幼稚園で運動会が開催されました。保護者のみなさんが見守る中、園児たちは走ったり、踊ったり元気いっぱい！

